

Delivery Note

151075

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1
8552 Eibiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	427132	11.12.2020
Customer No	135292	
Our Ref.:		
Phone:		
Fax:		
E-Mail:		
Cust Ref		
Our Id At Customer	91019089	
Shipment Id	577360	
Delivery Date	15.12.2020	
Delivery Terms	FCA - - ICC Incoterms® 2010	
Ship Addr Plant	100	
Ship Unload Point	14248	
Transportnr.:	435184	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 40

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ ☐ NO

Data controllo:

Firma: *Q. N. B.*

10203263
5010122358

Line No	Cust Part No	Cust Part Desc	Part No	Schedule No	Rel No	Deliv Qty	Deliv Uom
				Close Order No		Lot Batch No	
1	2517267700	Schallmagnet	P151536-221938	165 / 5		400,00	pcs
				550003952901		091220-GET2-3	
	Net Weight:	268,707	kg				
	Cust. stat. nr.:	85059029					
	Country Of Origin:	AT					

Characteristic description
Drawing number
Material

Characteristic value description
P151536-221938
;

Unit of measure

Pack Aid Qty	Pack Aid Id	Pack Aid Desc
1	10130	650AT GETRAG Kunststoffpalette
20	20739	650AT KLT 4315 Getrag
1	20741	650AT Getrag Neu Palettendeckel
20	20740	650AT Tray Getrag NEU

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

21 DIC 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch; Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	427132	11.12.2020

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel.: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f, Zrs Graz
FN 59972 W

3

Exemplar für Frachtführer Exemple du transporteur

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.einschließlich
y compris etAuszüßten unter der Verantwortung des Absenders
A remplir la responsabilité de l'expéditeur

Bestell-Nr. S 3015 E (20190910) 75100118

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendriem (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) CMR Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) NoK 465057			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MACON PT S.p.A clo Trucchi - Noce Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno (Bari)				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294 2003 PO 18517892 Sebes, Str. O. 32 Nr. 8 Jud. ALBA - ROMANIA			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise IT 70026 Modugno (Bari)				17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 20010311			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise AT 8552 Eibiswald				18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur			
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés DOZ. NO. 15.11.10				Behördliches Kennzeichen Numéro d'immatriculation des Kfz du véhicule des Anhängers de la remorque		Land Pays Höchste zulässige Nutzlast Charge utile maximale des Kfz du véhicule des Anhängers de la remorque	
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros 25 Feil. = 10.000 pcs		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage		9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	
10 Statistiknummer No statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut. kg 7.800 kg		12 Umfang in m³ Cubage in m³			

bei ABSENDER chez Expéditeur al Mittente		bei EMPFÄNGER chez Destinataire al Destinatarlo		Bez. s. Nr. 9 Nom voit No 9		Gefahrzeitmuster-Nr. Numéro d'etiquette		UN-Nummer Numéro UN UN		Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	
Europal. abgegeben:		Europal. abgegeben:		Temperatur Übernahme Grad C Temperatur Übergabe Grad C		Container in Fuß Container en pied Container (in piedi)		Nr.		Wechselaufbauten in m Caisses mobiles en m Cassone intercambiabile	
Stempel-Unterschrift Datum: von ABSENDER		Stempel-Unterschrift Datum: von EMPFÄNGER		Nr.		Nr.		Nr.		Anzahl Nombre Numero	
Europ. erhalten:		Europ. erhalten:		19 Besondere Vereinbarungen (z.B. Beförderungspapier N°) Convention particulières (e.g. transport document N°) Convenzioni particolari (per esempio documento di trasporto N°)		20 Zu zahlen vom: A payer par:		Absender Expéditeur		Währung Monnaie	
Datum: Unterschrift Fahrer		Datum: Unterschrift Fahrer		Empfänger Destinataire		Fracht Prix de transport Ermäßigungen Reduzioni Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Gesamtsumme Total		KUEHNE + NAGEL S.R.L. Reduzione via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 21 DIC 2020		21 Ausgefertigt am: Elaboré le: Compiuto a	
13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur Istruzioni del mittente		14 Frachtzahlungsanweisungen / Prescriptions d'achèvement / Ordre di pagamento del nolo ☐ Preli Franco/Franco ☐ Unfrei Non franco/Assegnato		15 Rückerstattung Remboursement ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità		22 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendriem (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria		23 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294 2003 PO 18517892 Sebes, Str. O. 32 Nr. 8 Jud. ALBA - ROMANIA		24 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) MACON PT S.p.A clo Trucchi - Noce Via dei Ciclamini 4 IT 70026 Modugno (Bari)	

Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.
En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.